

**Ehituslikud soojusisolatsioonitooted. In situ paisutatud perliidist (EP) toodetest moodustatud soojusisolatsioon. Osa 1: Tihendatud ja puistetoodete spetsifikatsioon enne paigaldamist**

Thermal insulation products for buildings - In-situ thermal insulation formed from expanded perlite (EP) products - Part 1: Specification for bonded and loose-fill products before installation

## EESTI STANDARDI EESSÕNA

## NATIONAL FOREWORD

<p>Käesolev Eesti standard EVS-EN 14316-1:2004 sisaldab Euroopa standardi EN 14316-1:2004 ingliskeelset teksti.</p> <p>Käesolev dokument on jõustatud 23.11.2004 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.</p> <p>Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.</p>	<p>This Estonian standard EVS-EN 14316-1:2004 consists of the English text of the European standard EN 14316-1:2004.</p> <p>This document is endorsed on 23.11.2004 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.</p> <p>The standard is available from Estonian standardisation organisation.</p>
--	---

<p><b>Käsitlusala:</b></p> <p>This European Standard specifies the requirements covering the four product types of expanded perlite products Perlite Aggregate (EPA), Coated Perlite (EPC), Hydrophobic Perlite (EPH) and Premixed Perlite (EPM), containing less than 1 % organic material as defined by annex D for in-situ insulation of roofs, ceilings, walls and floors. This Part 1 of this standard is a specification for the insulation products before installation. This Part 1 of this standard describes the product characteristics and includes procedures for testing, evaluation of conformity, marking and labelling.</p>	<p><b>Scope:</b></p> <p>This European Standard specifies the requirements covering the four product types of expanded perlite products Perlite Aggregate (EPA), Coated Perlite (EPC), Hydrophobic Perlite (EPH) and Premixed Perlite (EPM), containing less than 1 % organic material as defined by annex D for in-situ insulation of roofs, ceilings, walls and floors. This Part 1 of this standard is a specification for the insulation products before installation. This Part 1 of this standard describes the product characteristics and includes procedures for testing, evaluation of conformity, marking and labelling.</p>
--	--

ICS 91.100.60

Võtmesõnad:

ICS 91.100.60

English version

Thermal insulation products for buildings - In-situ thermal  
insulation formed from expanded perlite (EP) products - Part 1:  
Specification for bonded and loose-fill products before  
installation

Produits isolants thermiques pour le bâtiment - Isolation  
thermique formée en place à base de granulats légers de  
Perlite expansée (EP) - Partie 1: Spécification de produits  
liés et en vrac avant mise en oeuvre

Wärmedämmstoffe für Gebäude - An der  
Verwendungsstelle hergestellte Wärmedämmung aus  
Produkten mit expandiertem Perlite (EP) - Spezifikation für  
gebundene und Schüttstoffe vor dem Einbau

This European Standard was approved by CEN on 10 June 2004.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

## Contents

	page
Foreword.....	3
1 Scope .....	4
2 Normative references .....	4
3 Terms, definitions, symbols, units and abbreviated terms .....	5
3.1 Terms and definitions .....	5
3.2 Symbols, units and abbreviated terms.....	6
4 Requirements .....	6
4.1 General.....	6
4.2 For all applications .....	6
4.3 For specific applications.....	8
5 Test methods.....	9
5.1 Sampling .....	9
5.2 Conditioning.....	9
5.3 Testing .....	9
6 Designation code.....	10
7 Evaluation of conformity.....	10
8 Marking and labelling .....	11
Annex A (normative) Determination of the declared values of thermal conductivity .....	12
Annex B (normative) Factory production control .....	14
Annex C (normative) Preparation of the test specimens to measure thermal conductivity .....	15
Annex D (normative) Special conditions to be used for the determination of organic content.....	16
Annex E (normative) Determination of the water repellency of expanded perlite .....	17
Annex F (informative) Example of the determination of the declared value of thermal conductivity for a product or product group .....	19
Annex ZA (informative) Clauses of this European Standard addressing essential requirements or other provisions of EU Directives .....	21
Bibliography .....	26

## Foreword

This document (EN 14316-1:2004) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 88 "Thermal insulating materials and products", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2005, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2005.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directives.

For relationship with EU Directive(s), see informative annex ZA which is an integral part of this document.

This European Standard consists of two parts. The first part, which is the harmonised part satisfying the mandate, the CPD and is the basis for the CE marking, covers the products, which are placed on the market. The second part, which is the non-harmonised part, covers the specification for the installed products.

This European Standard is one of a series for mineral wool, expanded clay, expanded perlite, exfoliated vermiculite, polyurethane/polyisocyanurate, cellulose and urea formaldehyde in-situ formed insulation products used in buildings, but this standard may be used in other areas where appropriate.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

## 1 Scope

This document specifies the requirements covering the four product types of expanded perlite products Perlite Aggregate (EPA), Coated Perlite (EPC), Hydrophobic Perlite (EPH) and Premixed Perlite (EPM), containing less than 1 % organic material as defined by annex D for in-situ insulation of roofs, ceilings, walls and floors.

This document is a specification for the insulation products before installation.

This document describes the product characteristics and includes procedures for testing, evaluation of conformity, marking and labelling.

This document does not specify the required level of a given property to be achieved by a product to demonstrate fitness for purpose in a particular application. The levels required for a given application are to be found in regulations or non-conflicting standards.

This document does not cover factory made insulation products of formed shapes and boards made with expanded perlite or in-situ products intended to be used for the insulation of building equipment and industrial installations.

This document does not specify performance requirements for airborne sound insulation and for acoustic absorption applications.

## 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 932-1, *Tests for general properties of aggregates — Part 1: Methods for sampling.*

EN 932-2, *Tests for general properties of aggregates — Part 2: Methods for reducing laboratory samples.*

EN 933-1, *Tests for geometrical properties of aggregates — Part 1: Determination of particle size distribution — Sieving method.*

EN 1097-3, *Tests for mechanical and physical properties of aggregates — Part 3: Determination of loose bulk density and voids.*

EN 12667, *Thermal performance of building materials and products — Determination of thermal resistance by means of guarded hot plate and heat flow meter methods — Products of high and medium thermal resistance.*

EN 13055-1, *Lightweight aggregates — Part 1: Lightweight aggregates for concrete, mortar and grout.*

EN 13172:2001, *Thermal insulating products — Evaluation of conformity.*

EN 13820, *Thermal insulating materials for building applications — Determination of organic content.*

EN 13055-2, *Lightweight aggregates — Part 2: Lightweight aggregates for bituminous mixtures and surface treatments and for unbound and bound applications.*